COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 811/2013 i)

PRODUCT FICHE (ENERGY LABELLING OF COMBINATION HEATER) ii)

A	**Supplier's name or trademark**		-	**Samsung Electronics Co., Ltd.**
B	Supplier's model identifier		-	AE120RXYDGG / AE260RNWMGG
C	For space heating		-	Medium-temperature application (D)
E	For water heating	Load profile (F)	-	XL
G	Seasonal space heating energy efficiency class	Medium-temperature (H)	-	A++
		Low-temperature (I)	-	A+++
J	**Water heating energy efficiency class**		-	A
K	Rated heat output (Average)	Medium-temperature (H)	kW	12,0
		Low-temperature (I)	kW	13,0
L	Annual energy consumption for space heating (Average)	Medium-temperature (H)	kWh	7051
		Low-temperature (I)	kWh	5725
M	**Annual electricity consumption for water heating (Average)**		kWh	1432
N	Seasonal space heating energy efficiency (Average)	Medium-temperature (H)	%	138
		Low-temperature (I)	%	185
O	Water heating energy efficiency (Average)		%	117
P	L_{WA} (sound power level, indoor)		dB	44
Q	Work only on off-peak hours		(Yes/No)	No
R	Specific precautions1)		-	-
S	Rated heat output (Colder)	Medium-temperature (H)	kW	11,0
		Low-temperature (I)	kW	12,0
T	Rated heat output (Warmer)	Medium-temperature (H)	kW	12,0
		Low-temperature (I)	kW	13,0
U	Annual energy consumption for space heating (Colder)	Medium-temperature (H)	kWh	10310
		Low-temperature (I)	kWh	8082
V	Annual energy consumption for space heating (Warmer)	Medium-temperature (H)	kWh	4164
		Low-temperature (I)	kWh	2731
W	**Annual electricity consumption for water heating (Colder)**		kWh	1882
X	**Annual electricity consumption for water heating (Warmer)**		kWh	1250
Y	Seasonal space heating energy efficiency (Colder)	Medium-temperature (H)	%	102
		Low-temperature (I)	%	143
Z	Seasonal space heating energy efficiency (Warmer)	Medium-temperature (H)	%	151
		Low-temperature (I)	%	251
AA	Water heating energy efficiency (Colder)		%	89
AB	Water heating energy efficiency (Warmer)		%	134
AC	L_{WA} (sound power level, outdoor)		dB	64

AD 1) Precautions as described in the installation/user manual must be taken when assembling, installing and maintaining this product.

PRODUCT FICHE (ENERGY LABELLING OF PACKAGES OF COMBINATION HEATER) iii)

A	**Supplier's name or trademark**	-	**Samsung Electronics Co., Ltd.**
B	Supplier's model identifier	-	AE120RXYDGG / AE260RNWMGG / MWR-WW10N
AE	**Preferential heater**		
AF	Seasonal space heating energy efficiency class (Average)	-	A++
N	Seasonal space heating energy efficiency (Average)	%	140
Y	Seasonal space heating energy efficiency (Colder)	%	104
Z	Seasonal space heating energy efficiency (Warmer)	%	153
AG	Weight factor (Preferential and Supplementary heater)	-	0
AH	Value of III [294/(11 x • Prated)]	-	2,2
AI	Value of IV [115/(11 x • Prated)]	-	0,9
AJ	Difference between the seasonal space heating energy efficiencies under average and colder climate conditions	%	36
AK	Difference between the seasonal space heating energy efficiencies under warmer and average climate conditions	%	13
AL	**Water heating**		
AM	Seasonal water heating energy efficiency class (Average)	-	A
AN	Water heating energy efficiency of the combination heater (Average)	%	117
AO	Value of [(220 x Qref)/Qnonsol]	%	293
AP	Value of [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]	%	0
AQ	Declared load profile (Average)	-	XL
AO	**Temperature controls**		
A	supplier's name or trade mark	-	Samsung Electronics Co., Ltd.
B	supplier's model identifier	-	MWR-WW10N
AS	the class of the temperature control	-	Class II
AT	the contribution of the temperature control	%	2

EHS R-32 MONO_Space heater Erp_Fiche Table_DB68-08410A-02.indd 60 2019-11-19 오후 1:56:23

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 811/2013 i)

No	English(EN)	Bulgarian(BG)	Spanish(ES)	Czech(CS)
i	COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 811/2013	ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) No 811/2013	REGLAMENTO DELEGADO (UE) N.º 811/2013	NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRAVOMOCI (EU) Č. 811/2013
ii	PRODUCT FICHE (ENERGY LABELLING OF COMBINATION HEATER)	ФИШ НА ПРОДУКТА (ЕНЕРГИЕН ПАСПОРТ НА КОМБИНИРАН ОТОПЛИТЕЛ)	FICHA DEL PRODUCTO (ETIQUETADO DE EFICIENCIA ENERGÉTICA DEL CALENTADOR COMBINADO)	LIST VÝROBKU (ENERGETICKÉ ŠTÍTKY KOMBINOVANÉHO OHŘÍVAČE)
iii	PRODUCT FICHE (ENERGY LABELLING OF PACKAGES OF COMBINATION HEATER)	ФИШ НА ПРОДУКТА (ЕНЕРГИЙНО ЕТИКЕТИРАНЕ НА ПАКЕТИ НА КОМБИНАЦИОНЕН ОТОПЛИТЕЛ)	FICHA DEL PRODUCTO (ETIQUETADO DE EFICIENCIA ENERGÉTICA DE LOS PAQUETES DE CALENTADOR COMBINADO)	LIST VÝROBKU (ENERGETICKÉ ŠTÍTKY OBALŮ KOMBINOVANÉHO OHŘÍVAČE)
A	Supplier's name or trademark	Име или търговска марка на доставчика	Nombre o marca comercial del proveedor	Název nebo obchodní značka dodavatele
B	Supplier's model identifier	Идентификационен номер на модела на доставчика	Identificador de modelo del proveedor	Identifikátor modelu dodavatele
C	For space heating	За отопление на помещения	Para calefacción de espacio	Pro vytápění prostor
D	Medium-temperature application	Средно-температурно приложение	Aplicación de temperatura media	Použití střední hodnoty teploty
E	For water heating	За водно отопление	Para calentamiento de agua	Pro ohřev vody
F	Load profile	При максимален товар	Cargar perfil	Načíst profil
G	Seasonal space heating energy efficiency class	Сезонен клас на енергийна ефективност при отопление на помещения	Clase de eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada	Třída sezónní energetické účinnosti vytápění prostor
H	Medium-temperature	Средно-температурен профил	Temperatura media	Teplota v střední
I	Low-temperature	Ниско-температурен профил	Temperatura en baja	Teplota v nízké
J	Water heating energy efficiency class	Клас на енергийна ефективност за водно отопление	Clase de eficiencia energética de calentamiento de agua	Třída energetické účinnosti ohřevu vody
K	Rated heat output (Average)	Номинална топлинна мощност (средна)	Potencia calorífica nominal (promedio)	Jmenovitý tepelný výkon (průměr)
L	Annual energy consumption for space heating (Average)	Годишно потребление на електроенергия за отопление на помещения (Средно)	Consumo anual de energía para calefacción de espacio (promedio)	Roční spotřeba energie pro vytápění prostor (průměr)
M	Annual electricity consumption for water heating (Average)	Годишно потребление на електроенергия за водно отопление (Средно)	Consumo anual de electricidad para calentamiento de agua (promedio)	Roční spotřeba elektřiny pro ohřev vody (průměr)
N	Seasonal space heating energy efficiency (Average)	Сезонна енергийна ефективност при отопление (среден)	Eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada (promedio)	Sezónní energetická účinnost vytápění prostor (průměrný)
O	Water heating energy efficiency (Average)	Енергийна ефективност за водно отопление (Средна)	Eficiencia energética de calentamiento de agua (promedio)	Energetická účinnost ohřevu vody (průměr)
P	L_{WA} (sound power level, indoor)	L_{WA} (ниво на звукова мощност, в помещения)	L_{WA} (Nivel de potencia acústica, interior)	L_{WA} (Hladina akustického výkonu, vnitřní)
Q	Work only on off-peak hours	Работа само в ненатоварени часове	Funcionamiento solo en horas de menor consumo	Pouze pro akumulační vytápění
R	Specific precautions1)	Специфични предпазни мерки1)	Precauciones específicas1)	Specifická opatření1)
S	Rated heat output (Colder)	Номинална топлинна мощност (при ниски външни температури)	Potencia calorífica nominal (más frío)	Jmenovitý tepelný výkon (chladnější)
T	Rated heat output (Warmer)	Номинална топлинна мощност (при умерени външни температури)	Potencia calorífica nominal (más calor)	Jmenovitý tepelný výkon (teplejší)
U	Annual energy consumption for space heating (Colder)	Годишно потребление на електроенергия за отопление на помещения (при ниски външни температури)	Consumo anual de energía para calefacción de espacio (más frío)	Roční spotřeba energie pro vytápění prostor (chladnější)
V	Annual energy consumption for space heating (Warmer)	Годишно потребление на електроенергия за отопление на помещения (при умерени външни температури)	Consumo anual de energía para calefacción de espacio (más calor)	Roční spotřeba energie pro vytápění prostor (teplejší)
W	Annual electricity consumption for water heating (Colder)	Годишно потребление на електроенергия за водно отопление (при ниски външни температури)	Consumo anual de electricidad para calentamiento de agua (más frío)	Roční spotřeba elektřiny pro ohřev vody (chladnější)
X	Annual electricity consumption for water heating (Warmer)	Годишно потребление на електроенергия за водно отопление (при умерени външни температури)	Consumo anual de electricidad para calentamiento de agua (más calor)	Roční spotřeba elektřiny pro ohřev vody (teplejší)
Y	Seasonal space heating energy efficiency (Colder)	Сезонна енергийна ефективност за отопление на помещения (при ниски външни температури)	Eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada (más frío)	Sezónní energetická účinnost vytápění prostor (chladnější)
Z	Seasonal space heating energy efficiency (Warmer)	Сезонна енергийна ефективност за отопление на помещения (при умерени външни температури)	Eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada (más calor)	Sezónní energetická účinnost vytápění prostor (teplejší)

EHS R-32 MONO_Space heater Erp_Fiche Table_DB68-08410A-02.indd 62 2019-11-19 오후 1:56:24

No	English(EN)	Bulgarian(BG)	Spanish(ES)	Czech(CS)
AA	Water heating energy efficiency (Colder)	Енергийна ефективност за водно отопление (при ниски външни температури)	Eficiencia energética de calentamiento de agua (más frío)	Energetická účinnost ohřevu vody (chladnější)
AB	Water heating energy efficiency (Warmer)	Енергийна ефективност за водно отопление (при умерени външни температури)	Eficiencia energética de calentamiento de agua (más calor)	Energetická účinnost ohřevu vody (teplejší)
AC	L_{WA} (sound power level, outdoor)	L_{WA} (ниво на звукова мощност, на открито)	L_{WA} (Nivel de potencia acústica, exterior)	L_{WA} (Hladina akustického výkonu, venkovní)
AD	1) Precautions as described in the installation/ user manual must be taken when assembling, installing and maintaining this product.	1) Предпазните мерки са описани в ръководството за монтаж/потребителското ръководство и трябва да се вземат предвид при сглобяване, монтаж и поддръжка на продукта.	1) Se deben tomar las precauciones descritas en el manual de instalación/usuario a la hora de montar, instalar y mantener este producto.	1) Při sestavování, montáži a údržbě tohoto produktu musí být dodržována opatření uvedená v návodu k použití/uživatelské příručce.
AE	Preferential heater	Преференциален отоплител	Calentador preferente	Preferenční ohřívač
AF	Seasonal space heating energy efficiency class (Average)	Сезонен клас на енергийна ефективност при отопление на помещения (Среден)	Clase de eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada (promedio)	Třída sezónní energetické účinnosti vytápění prostor (průměr)
AG	Weight factor (Preferential and Supplementary heater)	Фактор на теглото (преференциален и допълнителен нагревател)	Factor de ponderación (calefactor preferente y complementario)	Váhový koeficient (preferenční a doplňkový ohřívač)
AH	Value of III [294/(11 x • Prated)]	Стойност на III [294/(11 x • Prated)]	Valor de III [294/(11 x • Prated)]	Hodnota III [294/(11 x • Prated)]
AI	Value of IV [115/(11 x • Prated)]	Стойност на [115/(11 x • Prated)]	Valor de IV [115/(11 x • Prated)]	Hodnota IV [115/(11 x • Prated)]
AJ	Difference between the seasonal space heating energy efficiencies under average and colder climate conditions	Разлика между сезонната енергийна ефективност за отоплтение на помещения между умерени и ниско-температурни външни условия	Diferencia entre la eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada en condiciones climáticas medias y frías	Rozdíl mezi sezónními energetickými účinnostmi vytápění prostor při průměrných a chladnějších klimatických podmínkách
AK	Difference between the seasonal space heating energy efficiencies under warmer and average climate conditions	Разлика между сезонната енергийна ефективност за отоплтение на помещения между по-топли и умерени външни условия	Diferencia entre la eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada en condiciones climáticas cálidas y medias	Rozdíl mezi sezónními energetickými účinnostmi vytápění prostor při teplejších a průměrných klimatických podmínkách
AL	Water heating	Водно отопление	Calentamiento de agua	Ohřev vody
AM	Seasonal water heating energy efficiency class (Average)	Сезонен клас на енергийна ефективност за водно отопление (Среден)	Clase de eficiencia energética de calentamiento de agua de temporada (promedio)	Třída sezónní energetické účinnosti ohřevu vody (průměr)
AN	Water heating energy efficiency of the combination heater (Average)	Енергиен клас на комбинирания отоплител при водно отопление (Среден)	Eficiencia energética de calentamiento de agua del calentador combinado (promedio)	Energetická účinnost kombinovaného ohřívače pro ohřev vody (průměr)
AO	Value of [(220 x Qref)/Qnonsol]	Стойност на [(220 x Qref)/Qnonsol]	Valor de [(220 x Qref)/Qnonsol]	Hodnota [(220 x Qref)/Qnonsol]
AP	Value of [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]	Стойност на [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]	Valor de [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]	Hodnota [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]
AQ	Declared load profile (Average)	Деклариран профил на натоварване (Среден)	Perfil de carga declarado (promedio)	Deklarovaný profil zatížení (průměr)
AR	TEMPERATURE CONTROLS	КОНТРОЛ НА ТЕМПЕРАТУРАТА	CONTROL DE TEMPERATURA	OVLÁDÁNÍ TEPLOTY
AS	the class of the temperature control	Клас на контрола на температурата	La clase de control de temperatura	třída regulace teploty
AT	the contribution of the temperature control	Принос на контрола на температурата	La contribución del control de temperatura	příspěvek k regulaci teploty

EHS R-32 MONO_Space heater Erp_Fiche Table_DB68-08410A-02.indd 63 2019-11-19 오후 1:56:24

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 811/2013 i)

No	Danish(DA)	German(DE)	Estonian(ET)	Greek(EL)
i	KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) nr. 811/2013	DELEGIERTE VERORDNUNG (EU) Nr. 811/2013 DER KOMMISSION	KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) nr 811/2013	ΚΑΤ΄ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) υπ' αριθμόν 811/2013
ii	DATABLAD (ENERGIMÆRKNING AF KOMBINATIONSVARMEANLÆG)	PRODUKTDATENBLATT (ENERGIEKENNZEICHNUNG DER KOMBINATIONSHEIZUNG)	TOOTEKAART (KOMBINEERITUD SOOJENDI ENERGIAMÄRGISTUS)	ΔΕΛΤΙΟ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ (ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ ΘΕΡΜΑΝΤΗΡΑ ΣΥΝΔΥΑΣΜΕΝΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ)
iii	DATABLAD (ENERGIMÆRKNING AF KOMBINATIONVARMERPAKKER)	PRODUKTDATENBLATT (ENERGIEKENNZEICHNUNG DER VERPACKUNGEN DER KOMBINATIONSHEIZUNG)	TOOTEKAART (KOMBINEERITUD SOOJENDI PAKENDI ENERGIAMÄRGISTUS)	ΔΕΛΤΙΟ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ (ΕΠΙΣΗΜΑΝΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΚΗΣ ΑΠΟΔΟΣΗΣ ΤΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ ΤΟΥ ΘΕΡΜΑΝΤΗΡΑ ΣΥΝΔΥΑΣΜΕΝΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ)
A	Leverandørens navn eller varemærke	Name oder Warenzeichen des Lieferanten	Tarnija nimi või kaubamärk	Όνομα ή εμπορικό σήμα παρόχου
B	Leverandøres model-id	Modellkennzeichen des Lieferanten	Tarnija mudeli identifikaator	Κωδικός μοντέλου παρόχου
C	Til rumopvarmning	Zum Raumheizen	Ruumi kütmiseks	Για θέρμανση χώρου
D	Middeltemperatur-applikation	Anwendung bei mittleren Temperaturen	Keskmise temperatuuriga kasutamine	Εφαρμογή μέσης θερμοκρασίας
E	Til opvarmning af vand	Für Wasserheizung	Vee soojendamiseks	Για θέρμανση νερού
F	Belastningsprofil	Lastprofil	Laadi profiil	Προφίλ φορτίου
G	Sæsonenergieffektivitetsklasse for rumopvarmning	Klasse der jahreszeitbedingten Energieeffizienz der Raumheizung	Ruumide hooajalise kütmise energiatõhususe klass	Κλάση εποχιακής ενεργειακής απόδοσης θέρμανσης χώρου
H	Middel temperatur	Mittleren Temperaturen	Keskmise temperatuuriga	Μέσης θερμοκρασίας
I	Lav temperatur	Niedrigtemperatur	Madala temperatuuriga	Χαμηλή θερμοκρασίας
J	Energieffektivitet for opvarmning af vand	Energieeffizienzklasse der Wasserheizung	Veesoojendamise energiatõhususe klass	Κλάση ενεργειακής απόδοσης θέρμανσης νερού
K	Fastsat udgangsvarme (gennemsnit)	Nennheizungsausgang (Durchschnitt)	Kütmise nimivõimsus (keskmine)	Ονομαστική απόδοση θέρμανσης (μέσος όρος)
L	Årligt energiforbrug til opvarmning af vand (gennemsnitligt)	Jährlicher Energieverbrauch für Raumheizung (Durchschnitt)	Aastane energiatarve ruumi kütmisel (keskmine)	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας για τη θέρμανση χώρου (μέσος όρος)
M	Årligt elektricitetsforbrug til opvarmning af vand (gennemsnitligt)	Jährlicher Energieverbrauch für Wasserheizung (Durchschnitt)	Aastane elektritarve vee soojendamisel (keskmine)	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας για τη θέρμανση νερού (μέσος όρος)
N	Sæsonenergieffektivitet for rumopvarmning (gennemsnitlig)	Jahreszeitbedingte Energieeffizienz der Raumheizung (Durchschnitt)	Ruumide hooajalise kütmise energiatõhusus (keskmine)	Εποχική ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου (μέσος όρος)
O	Energieffektivitet for opvarmning af vand (gennemsnit)	Energieeffizienz der Wasserheizung (Durchschnitt)	Veesoojendamise energiatõhusus (keskmine)	Ενεργειακή απόδοση θέρμανσης νερού (μέσος όρος)
P	L_{WA} (Lydeffektniveau, indendørs)	L_{WA} (Schallleistungspegel, Innen)	L_{WA} (Helivõimsustase, sees)	L_{WA} (Στάθμη ηχητικής ισχύος, εσωτερική)
Q	Arbejdet udføres kun i timer med lav belastning	Arbeit nur außerhalb der Stoßzeiten	Töötamine ainult väljaspool tippaega	Λειτουργία μόνο κατά τις ώρες μη αιχμής
R	Særlige forholdsregler[1)]	Spezifische Vorsichtsmaßnahmen[1)]	Kindlad ettevaatusabinõud[1)]	Ιδιαίτερες προφυλάξεις[1)]
S	Fastsat udgangsvarme (koldere)	Nennheizungsausgang (Kälter)	Kütmise nimivõimsus (külmem)	Ονομαστική απόδοση θέρμανσης (ψυχρότερο)
T	Fastsat udgangsvarme (varmere)	Nennheizungsausgang (Wärmer)	Kütmise nimivõimsus (soojem)	Ονομαστική απόδοση θέρμανσης (θερμότερο)
U	Årligt energiforbrug til rumopvarmning (koldere)	Jährlicher Energieverbrauch für Raumheizung (Kälter)	Aastane energiatarve ruumi kütmisel (külmem)	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας για τη θέρμανση χώρου (ψυχρότερο)
V	Årligt energiforbrug til rumopvarmning (varmere)	Jährlicher Energieverbrauch für Raumheizung (Wärmer)	Aastane energiatarve ruumi kütmisel (soojem)	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας για τη θέρμανση χώρου (θερμότερο)
W	Årligt elektricitetsforbrug til opvarmning af vand (koldere)	Jährlicher Energieverbrauch für Wasserheizung (Kälter)	Aastane elektritarve vee soojendamisel (külmem)	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας για τη θέρμανση νερού (ψυχρότερο)
X	Årligt elektricitetsforbrug til opvarmning af vand (varmere)	Jährlicher Energieverbrauch für Wasserheizung (Wärmer)	Aastane elektritarve vee soojendamisel (soojem)	Ετήσια κατανάλωση ενέργειας για τη θέρμανση νερού (θερμότερο)
Y	Sæsonenergieffektivitet for rumopvarmning (koldere)	Jahreszeitbedingte Energieeffizienz der Raumheizung (Kälter)	Ruumide hooajalise kütmise energiatõhusus (külmem)	Εποχική ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου (πιο κρύο)
Z	Sæsonenergieffektivitet for rumopvarmning (varmere)	Jahreszeitbedingte Energieeffizienz der Raumheizung (Wärmer)	Ruumide hooajalise kütmise energiatõhusus (soojem)	Εποχική ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου (πιο θερμό)
AA	Energieffektivitet for opvarmning af vand (koldere)	Energieeffizienz der Wasserheizung (Kälter)	Veesoojendamise energiatõhusus (külmem)	Ενεργειακή απόδοση θέρμανσης νερού (ψυχρότερο)
AB	Energieffektivitet for opvarmning af vand (varmere)	Energieeffizienz der Wasserheizung (Wärmer)	Veesoojendamise energiatõhusus (soojem)	Ενεργειακή απόδοση θέρμανσης νερού (θερμότερο)
AC	L_{WA} (Lydeffektniveau, udendørs)	L_{WA} (Schallleistungspegel, Außengerät)	L_{WA} (Helivõimsustase, väljas)	L_{WA} (Στάθμη ηχητικής ισχύος, εξωτερική)
AD	[1)] De forholdsregler, som er beskrevet i installations/bruger-vejledningen, skal tages, når produktet samles, installeres og vedligeholdes.	[1)] Beim Montieren, Installieren und Warten dieses Produkts müssen die im Installations-/ Benutzerhandbuch beschriebenen Vorsichtsmaßnahmen getroffen werden.	[1)] Toote kokkupanekul, paigaldamisel ja hooldamisel tuleb järgida paigaldus-/ kasutusjuhendis kirjeldatud ettevaatusabinõusid.	[1)] Κατά τη συναρμολόγηση, την εγκατάσταση και τις εργασίες συντήρησης του προϊόντος, πρέπει να τηρούνται όλες οι προφυλάξεις που περιγράφονται στο εγχειρίδιο εγκατάστασης και χρήσης.
AE	Primær varmeenhed	Bevorzugte Heizung	Eelistatud soojendi	Προτιμώμενος θερμαντήρας

EHS R-32 MONO_Space heater Erp_Fiche Table_DB68-08410A-02.indd 64 2019-11-19 오후 1:56:24

No	Danish(DA)	German(DE)	Estonian(ET)	Greek(EL)
AF	Sæsonenergieffektivitetsklasse for rumopvarmning (gennemsnit)	Klasse der jahreszeitbedingten Energieeffizienz der Raumheizung (Durchschnitt)	Ruumide hooajalise kütmise energiatõhususe klass (keskmine)	Κλάση εποχιακής ενεργειακής απόδοσης θέρμανσης χώρου (μέσος όρος)
AG	Vægtfaktor (primær og supplerende varmeenhed)	Gewichtsfaktor (Bevorzugte und Zusatzheizung)	Kaalutegur (eelistatud ja lisasoojendi)	Συντελεστής βάρους (Προτιμώμενος και δευτερεύων θερμαντήρας)
AH	Værdien af III [294/(11 x • Nominel(P)]	Wert von III [294/(11 x • Prated)]	Väärtus: III [294/(11 x • Prated)]	Τιμή για III [294/(11 x • Prated)]
AI	Værdien af IV [115/(11 x • Nominel(P)]	Wert von IV [115/(11 x • Prated)]	Väärtus: IV [115/(11 x • Prated)]	Τιμή για IV [115/(11 x • Prated)]
AJ	Forskel mellem sæsonenergieffektivitet for rumopvarmning under gennemsnitlige hhv. koldere klimaforhold	Unterschied zwischen den jahreszeitbedingten Energieeffizienzen der Raumheizung bei durchschnittlichen und kälteren Klimabedingungen	Ruumide hooajalise kütmise energiatõhususte erinevus keskmise ja külmema kliimaga oludes	Η διαφορά ανάμεσα στην εποχική ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου κάτω του μέσου όρου και των ψυχρότερων κλιματικών συνθηκών
AK	Forskel mellem sæsonenergieffektivitet for rumopvarmning under varmere hhhv. gennemsnitlige klimaforhold	Unterschied zwischen den jahreszeitbedingten Energieeffizienzen der Raumheizung bei wärmeren und durchschnittlichen Klimabedingungen	Ruumide hooajalise kütmise energiatõhususte erinevus soojema ja keskmise kliimaga oludes	Η διαφορά ανάμεσα στην εποχική ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου κάτω των θερμότερων και των μέσων κλιματικών συνθηκών
AL	Opvarmning af vand	Wasserheizung	Veesoojendamine	Θέρμανση νερού
AM	Sæsonenergieffektivitetsklasse for opvarmning af vand (gennemsnit)	Klasse der jahreszeitbedingten Energieeffizienz der Wasserheizung (Durchschnitt)	Hooajalise veesoojendamise energiatõhususe klass (keskmine)	Κλάση εποχιακής ενεργειακής απόδοσης θέρμανσης νερού (μέσος όρος)
AN	Energieffektivitet for opvarmningen af vand i kombinationsvarmeanlægget (gennemsnit)	Wasserheizung-Energieeffizienz der Kombinationsheizung (Durchschnitt)	Kombineeritud soojendi veesoojendamise energiatõhusus (keskmine)	Ενεργειακή απόδοση θέρμανσης νερού του θερμαντήρα συνδυασμένης λειτουργίας (μέσος όρος)
AO	Værdien af [(220 x Qref)/Qnonsol]	Wert von [(220 x Qref)/Qnonsol]	Väärtus: [(220 x Qref)/Qnonsol]	Τιμή [(220 x Qref)/Qnonsol]
AP	Værdien af [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]	Wert von [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]	Väärtus: [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]	Τιμή [(Qaux x 2,5)/(220 x Qref)]
AQ	Angivet belastningsprofil (gennemsnit)	Ausgewiesenes Lastprofil (Durchschnitt)	Avaldatud koormusprofiil (keskmine)	Δηλωμένο προφίλ φορτίου (μέσος όρος)
AR	TEMPERATURSTYRING	TEMPERATURSTEUERUNG	TEMPERATUURI SEADISTUS	ΈΛΕΓΧΟΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ
AS	temperaturstyringsklasse	die Klasse der Temperaturregelung	temperatuuriseadistuse klass	Κλάση ελέγχου θερμοκρασίας
AT	temperaturstyringens bidrag	der Beitrag der Temperaturregelung	temperatuuriseadistuse panus	Συμβολή του ελέγχου θερμοκρασίας

EHS R-32 MONO_Space heater Erp_Fiche Table_DB68-08410A-02.indd 65 2019-11-19 오후 1:56:24

PRODUCT FICHE (ENERGY LABELLING OF SPACE HEATERS) ii)

a	Supplier's name or trademark			Samsung Electronics Co., Ltd.
b	Supplier's model identifier			AE120RXYDGG
c	Seasonal space heating energy efficiency class	Medium-temperature (p)	-	A++
		Low-temperature (q)	-	A+++
d	Rated heat output (Average)	Medium-temperature (p)	kW	12,0
		Low-temperature (q)	kW	13,0
e	Seasonal space heating energy efficiency (Average)	Medium-temperature (p)	%	138
		Low-temperature (q)	%	185
f	Annual energy consumption (Average)	Medium-temperature (p)	kWh	7051
		Low-temperature (q)	kWh	5725
g	L_{WA} (sound power level, indoor)		dB	-
h	Specific precautions 1)		-	-
i	Rated heat output (Colder)	Medium-temperature (p)	kW	11,0
		Low-temperature (q)	kW	12,0
j	Rated heat output (Warmer)	Medium-temperature (p)	kW	12,0
		Low-temperature (q)	kW	13,0
k	Seasonal space heating energy efficiency (Colder)	Medium-temperature (p)	%	102
		Low-temperature (q)	%	143
l	Seasonal space heating energy efficiency (Warmer)	Medium-temperature (p)	%	151
		Low-temperature (q)	%	251
m	Annual energy consumption (Colder)	Medium-temperature (p)	kWh	10310
		Low-temperature (q)	kWh	8082
n	Annual energy consumption (Warmer)	Medium-temperature (p)	kWh	4164
		Low-temperature (q)	kWh	2731
o	L_{WA} (sound power level, outdoor)		dB	64

r 1) Precautions as described in the installation/user manual must be taken when assembling, installing and maintaining this product.

PRODUCT FICHE (ENERGY LABELLING OF PACKAGES OF SPACE HEATER) iii)

a	Supplier's name or trademark		Samsung Electronics Co., Ltd.
b	Supplier's model identifier		AE120RXYDGG / MIM-E03CN
s	Seasonal space heating energy efficiency class of package	-	A++
t	Seasonal space heating energy efficiency of package	%	140
u	Seasonal space heating energy efficiency of package (colder climate conditions)	%	104
v	Seasonal space heating energy efficiency of package (warmer climate conditions)	%	153
w	Seasonal space heating energy efficiency class (Preferential space heater)	-	A++
x	Seasonal space heating energy efficiency (Preferential space heater)	%	138
y	Factor for weighting the heat output (Preferential space heater)	-	0
z	Mathematical expression : 294 /(11 • Prated) 1)	-	2,2
aa	Mathematical expression : 115 /(11 • Prated) 2)	-	0,9
ab	The difference between the seasonal space heating energy efficiencies under average and colder climate conditions 3)	%	36
ac	The difference between the seasonal space heating energy efficiencies under warmer and average climate conditions 4)	%	13
ad	The class of the temperature control	-	Class II
ae	The contribution of the temperature control to seasonal space heating energy efficiency	%	2

af 1) Whereby Prated is related to the preferential space heater.

ag 2) Whereby Prated is related to the preferential space heater.

ah 3),4) For preferential heat pump space heaters

EHS R-32 MONO_Space heater Erp_Fiche Table_DB68-08410A-02.indd 77 2019-11-19 오후 1:56:26

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 811/2013 [i)]

No	English(EN)	Bulgarian(BG)	Spanish(ES)	Czech(CS)
i	COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) No 811/2013	ДЕЛЕГИРАН РЕГЛАМЕНТ (ЕС) № 811/2013 НА КОМИСИЯТА	REGLAMENTO DELEGADO (UE) No 811/2013 DE LA COMISIÓN	NAŘÍZENÍ KOMISE V PŘENESENÉ PRAVOMOCI (EU) č. 811/2013
ii	PRODUCT FICHE (ENERGY LABELLING OF SPACE HEATERS)	Продуктов фиш (енергийното етикетиране на отоплителни топлоизточници)	Ficha del producto (etiquetado energético de aparatos de calefacción)	Informační list výrobku (energie na energetických štítcích ohřívačů pro vytápění vnitřních prostorů)
iii	PRODUCT FICHE (ENERGY LABELLING OF PACKAGES OF SPACE HEATER)	Продуктов фиш (енергийното етикетиране на КОМПЛЕКТИ ОТ ОТОПЛИТЕЛЕН ТОПЛОИЗТОЧНИК)	Ficha del producto (etiquetado energético de EQUIPOS COMBINADOS DE APARATO DE CALEFACCIÓN)	Informační list výrobku (energie na energetických štítcích ohřívačů pro souprav sestávajících z ohřívače pro vytápění vnitřních prostorů)
a	Supplier's name or trademark	наименование или търговска марка на доставчика	nombre o marca comercial del proveedor	název nebo ochranná známka dodavatele
b	Supplier's model identifier	идентификатор на доставчика за модела	identificador del modelo del proveedor	identifikační značka modelu používaná dodavatelem
c	Seasonal space heating energy efficiency class	класът на сезонна отоплителна енергийна ефективност	la clase de eficiencia energética estacional de calefacción	třída sezonní energetické účinnosti vytápění
d	Rated heat output (Average)	номиналната топлинна мощност (средни)	la potencia calorífica nominal (medias)	jmenovitý tepelný výkon (průměrných)
e	Seasonal space heating energy efficiency (Average)	сезонната енергийна ефективност при отопление (средни)	la eficiencia energética estacional de calefacción (medias)	sezonní energetická účinnost vytápění (průměrných)
f	Annual energy consumption (Average)	годишното потребление на енергия (средни)	el consumo anual de energía (medias)	roční spotřeba energie (průměrných)
g	L_{WA} (sound power level, indoors)	L_{WA} (нивото на звуковата мощност, на закрито)	L_{WA} (el nivel de potencia acústica, en interiores)	L_{WA} (případně hladina akustického výkonu, vnitřním prostoru)
h	Specific precautions[1)]	специфични предпазни [1)]	precauciones específicas[1)]	konkrétní preventivní opatření[1)]
i	Rated heat output (Colder)	номиналната топлинна мощност (по-студени)	la potencia calorífica nominal (más frías)	jmenovitý tepelný výkon (chladnějších)
j	Rated heat output (Warmer)	номиналната топлинна мощност (по-топли)	la potencia calorífica nominal (más cálidas)	jmenovitý tepelný výkon (teplejších)
k	Seasonal space heating energy efficiency (Colder)	сезонната енергийна ефективност при отопление (по-студени)	la eficiencia energética estacional de calefacción (más frías)	sezonní energetická účinnost vytápění (chladnějších)
l	Seasonal space heating energy efficiency (Warmer)	сезонната енергийна ефективност при отопление (по-топли)	la eficiencia energética estacional de calefacción (más cálidas)	sezonní energetická účinnost vytápění (teplejších)
m	Annual energy consumption (Colder)	годишното потребление на енергия (по-студени)	el consumo anual de energía (más frías)	roční spotřeba energie (chladnějších)
n	Annual energy consumption (Warmer)	годишното потребление на енергия (по-топли)	el consumo anual de energía (más cálidas)	roční spotřeba energie (teplejších)
o	L_{WA} (sound power level, outdoors)	L_{WA} (нивото на звуковата мощност, на открито)	L_{WA} (el nivel de potencia acústica, en exteriores)	L_{WA} (případně hladina akustického výkonu, venkovním prostoru)
p	Medium-temperature	среднотемпературни	de temperatura media	středněteplotní
q	Low-temperature	нискотемпературни	de baja temperatura	nízkoteplotním
r	[1)] Precautions as described in the installation/ user manual must be taken when assembling, installing and maintaining this product.	[1)] Описаните в ръководството за монтиране/ ръководството за потребителя предпазни мерки трябва да се спазват при сглобяване, монтиране и поддръжка на продукта.	[1)] Las precauciones descritas en los manuales de usuario e intalación deber tomarse cuando se ensambla, instala y mantiene este producto	[1)] Při montáži, instalaci a údržbě tohoto produktu je třeba se řídit bezpečnostními opatřeními popsanými v instalační a uživatelské příručce.
s	Seasonal space heating energy efficiency class of package	Клас на сезонна енергийна ефективност на комплект при отопление	Clase de eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada del paquete	Třída energetické účinnosti balíčku sezónního vytápění prostor
t	Seasonal space heating energy efficiency of package	Сезонна енергийна ефективност на комплект при отопление	Eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada del paquete	Energetická účinnost balíčku sezónního vytápění prostor
u	Seasonal space heating energy efficiency of package (colder climate conditions)	Сезонна енергийна ефективност на комплект при отопление (по-студени климатични условия)	Eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada del paquete (clima más frío)	Energetická účinnost balíčku sezónního vytápění prostor (chladnější klimatické podmínky)
v	Seasonal space heating energy efficiency of package (warmer climate conditions)	Сезонна енергийна ефективност на комплект при отопление (по-топли климатични условия)	Eficiencia energética de calefacción de espacio de temporada del paquete (clima más cálido)	Energetická účinnost balíčku sezónního vytápění prostor (teplejší klimatické podmínky)
w	Seasonal space heating energy efficiency class (Preferential space heater)	класът на сезонна отоплителна енергийна ефективност (преференциален нагревател)	la clase de eficiencia energética estacional de calefacción (calentador preferente)	třída sezonní energetické účinnosti vytápění (zvláštní zařízení pro vytápění prostor)
x	Seasonal space heating energy efficiency (Preferential space heater)	сезонната енергийна ефективност при отопление (приоритетно използвания отоплителен топлоизточник)	la eficiencia energética estacional de calefacción (aparato de calefacción preferente)	Seasonal space heating energy efficiency (preferovaného ohřívače pro vytápění vnitřních prostorů)
y	Factor for weighting the heat output (Preferential space heater)	тегловният коефициент за претегляне на топлинната енергия (приоритетно използвания отоплителен топлоизточник)	el factor de ponderación de la potencia calorífica (aparato de calefacción preferente)	faktor pro porovnání tepelného výkonu (preferovaného ohřívače pro vytápění vnitřních prostorů)
z	Mathematical expression : 294 /(11 • Prated) [1)]	математическия израз : 294 /(11 • Prated) [1)]	la expresión matemática : 294 /(11 • Prated) [1)]	hodnotu matematického výrazu : 294 /(11 • Prated) [1)]
aa	Mathematical expression : 115 /(11 • Prated) [2)]	математическия израз : 115 /(11 • Prated) [2)]	la expresión matemática : 115 /(11 • Prated) [2)]	hodnotu matematického výrazu : 115 /(11 • Prated) [2)]
ab	The difference between the seasonal space heating energy efficiencies under average and colder climate conditions [3)]	разликата между сезонната отоплителна енергийна ефективност при средни климатични условия и тази при по-студени климатични условия [3)]	la diferencia entre las eficiencias energéticas estacionales de calefacción en condiciones climáticas medias y más frías, expresado en porcentaje	rozdílu sezonních energetických účinností vytápění za průměrných a chladnějších klimatických podmínek [3)]
ac	The difference between the seasonal space heating energy efficiencies under warmer and average climate conditions [4)]	разликата между сезонната отоплителна енергийна ефективност при по-топли климатични условия и тази при средни климатични условия [4)]	la diferencia entre las eficiencias energéticas estacionales de calefacción en condiciones climáticas más cálidas y medias, expresado en porcentaje	rozdílu sezonních energetických účinností vytápění za teplejších a průměrných klimatických podmínek [4)]
ad	The class of the temperature control	класът на регулатора на температурата	la clase del control de temperatura	třída regulátoru teploty
ae	The contribution of the temperature control to seasonal space heating energy efficiency	приносът на регулатора на температурата към сезонната енергийна ефективност при отопление	la contribución del control de temperatura a la eficiencia energética estacional de calefacción	přínos regulátoru teploty k sezonní energetické účinnosti vytápění
af	[1)] Whereby Prated is related to the preferential space heater.	[1)] където Prated е свързана с приоритетно използвания отоплителен топлоизточник	[1)] donde la Prated está relacionada con el aparato de calefacción preferente	[1)] přičemž Prated se vztahuje k preferovanému ohřívači pro vytápění vnitřních prostorů
ag	[2)] Whereby Prated is related to the preferential space heater.	[2)] където Prated е свързана с приоритетно използвания отоплителен топлоизточник	[2)] donde la Prated está relacionada con el aparato de calefacción preferente	[2)] preferovanému ohřívači pro vytápění vnitřních prostorů
ah	[3),4)] For preferential heat pump space heaters	[3),4)] за приоритетно използвани отоплителни термопомпени агрегати	[3),4)] en lo que respecta a los aparatos de calefacción preferentes con bomba de calor	[3),4)] preferovaných ohřívačů pro vytápění vnitřních prostorů s tepelným čerpadlem navíc

EHS R-32 MONO_Space heater Erp_Fiche Table_DB68-08410A-02.indd 80 2019-11-19 오후 1:56:27

No	Danish(DA)	German(DE)	Estonian(ET)	Greek(EL)
i	KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) Nr. 811/2013	DELEGIERTE VERORDNUNG (EU) Nr. 811/2013 DER KOMMISSION	KOMISJONI DELEGEERITUD MÄÄRUS (EL) nr 811/2013	ΚΑΤ' ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 811/2013 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ
ii	Produktdatablad (energimærkning af anlæg til rumopvarmning)	Produktdatenblatt (Energiekennzeichnung von Raumheizgeräten)	Tootekirjeldus (energiamärgistusega kohta kütteseadmest)	Δελτίο προϊόντος (ενεργειακή επισήμανση των θερμαντήρων χώρου)
iii	Produktdatablad (energimærkning af anlæg til pakker med anlæg til rumopvarmning)	Produktdatenblatt (Energiekennzeichnung von Verbundanlagen aus Raumheizgeräten)	Tootekirjeldus (energiamärgistusega kohta kütteseadme, komplekt)	Δελτίο προϊόντος (ενεργειακή επισήμανση των των των συγκροτημάτων θερμαντήρα χώρου)
a	leverandørens navn eller varemærke	Name oder Warenzeichen des Lieferanten	tarnija nimi või kaubamärk	το όνομα/η επωνυμία του προμηθευτή ή εμπορικό σήμα·
b	leverandørens modelidentifikation	Modellkennung des Lieferanten	tarnija mudelitähis	το αναγνωριστικό μοντέλου από τον προμηθευτή·
c	klasse for årsvirkningsgrad ved rumopvarmning fastslået	die Klasse für die jahreszeitbedingte Raumheizungs-Energieeffizienz	kütmise sesoonse energiatõhususe klass	η τάξη ενεργειακής απόδοσης της εποχιακής θέρμανσης χώρου
d	den nominelle nytteeffekt (gennemsnitlige)	die Wärmenennleistung (durchschnittlichen)	nimisoojusvõimsus (keskmistel)	η ονομαστική θερμική ισχύς (μέσες)
e	årsvirkningsgraden ved rumopvarmning (gennemsnitlige)	die jahreszeitbedingte Raumheizungs-Energieeffizienz (durchschnittlichen)	kütmise sesoonne energiatõhusus (keskmistel)	η ενεργειακή απόδοση της εποχιακής θέρμανσης χώρου σε (μέσες)
f	det årlige energiforbrug (gennemsnitlige)	den jährlichen Energieverbrauch (durchschnittlichen)	aastane energiatarbimine (keskmistel)	ετήσια κατανάλωση ενέργειας (μέσες)
g	L_{WA} (lydeffektniveauet, inde)	L_{WA} (den Schallleistungspegel, in Innenräumen)	L_{WA} (müravõimsustase, siseruumis)	L_{WA} (η στάθμη ηχητικής ισχύος, εσωτερικού χώρου)
h	specifikke forholdsregler[1]	besonderen Vorkehrungen[1]	ettevaatusmeetmed kütteseadme koostamise[1]	ειδικές προφυλάξεις 1)
i	den nominelle nytteeffekt (koldere)	die Wärmenennleistung (kälteren)	nimisoojusvõimsus (külmema)	η ονομαστική θερμική ισχύς (ψυχρότερες)
j	den nominelle nytteeffekt (varmere)	die Wärmenennleistung (wärmeren)	nimisoojusvõimsus (soojema)	η ονομαστική θερμική ισχύς (θερμότερες)
k	årsvirkningsgraden ved rumopvarmning (koldere)	die jahreszeitbedingte Raumheizungs-Energieeffizienz (kälteren)	kütmise sesoonne energiatõhusus (külmema)	η ενεργειακή απόδοση της εποχιακής θέρμανσης χώρου σε (ψυχρότερες)
l	årsvirkningsgraden ved rumopvarmning (varmere)	die jahreszeitbedingte Raumheizungs-Energieeffizienz (wärmeren)	kütmise sesoonne energiatõhusus (soojema)	η ενεργειακή απόδοση της εποχιακής θέρμανσης χώρου σε (θερμότερες)
m	det årlige energiforbrug (koldere)	den jährlichen Energieverbrauch (kälteren)	aastane energiatarbimine (külmema)	ετήσια κατανάλωση ενέργειας (ψυχρότερες)
n	det årlige energiforbrug (varmere)	den jährlichen Energieverbrauch (wärmeren)	aastane energiatarbimine (soojema)	ετήσια κατανάλωση ενέργειας (θερμότερες)
o	L_{WA} (lydeffektniveauet, ude)	L_{WA} (den Schallleistungspegel, im Freien)	L_{WA} (müravõimsustase, väljas)	L_{WA} (η στάθμη ηχητικής ισχύος, εξωτερικού χώρου)
p	middeltemperatur	Mitteltemperatur	keskmisel temperatuuril	μέσης θερμοκρασίας
q	lavtemperatur	Niedertemperatur	Madala temperatuuriga	χαμηλής θερμοκρασίας
r	[1] Du skal tage de forholdsregler, der er beskrevet i installations-/brugervejledningen, når du samler, installerer og vedligeholder dette produkt.	[1] Beim Montieren, Installieren und Warten des Geräts müssen die im Installations-/Benutzerhandbuch beschriebenen Vorsichtsmaßnahmen eingehalten werden.	[1] Toote kokkupanekul, installimisel ja hooldamisel järgige paigaldus-/kasutusjuhendis kirjeldatud ettevaatusabinõusid.	[1] Όταν συναρμολογείτε, εγκαθιστάτε και συντηρείτε αυτό το προϊόν, πρέπει να λαμβάνετε τις προφυλάξεις που περιγράφονται στο εγχειρίδιο εγκατάστασης/χρήσης.
s	Pakkens sæsonenergieffektivitetklasse for rumopvarmning	Jahreszeitbedingte Energieeffizienzklasse der Raumheizung der Verpackung	Komplekti ruumide hooajalise kütmise energiatõhususe klass	Τάξη εποχικής ενεργειακής απόδοσης θέρμανσης χώρου συγκροτήματος
t	Pakkens sæsonenergieffektivitet for rumopvarmning	Jahreszeitbedingte Energieeffizienz der Raumheizung der Verpackung	Komplekti ruumide hooajalise kütmise energiatõhusus	Εποχική ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου συγκροτήματος
u	Pakkens sæsonenergieffektivitet for rumopvarmning (koldere klimaforhold)	Jahreszeitbedingte Energieeffizienz der Raumheizung der Verpackung (kältere Klimabedingungen)	Komplekti ruumide hooajalise kütmise energiatõhusus (külmemas kliimas)	Εποχική ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου συγκροτήματος (ψυχρότερες κλιματικές συνθήκες)
v	Pakknes sæsonenergieffektivitet for rumopvarmning (varmere klimaforhold)	Jahreszeitbedingte Energieeffizienz der Raumheizung der Verpackung (wärmere Klimabedingungen)	Komplekti ruumide hooajalise kütmise energiatõhusus (soojemas kliimas)	Εποχική ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου συγκροτήματος (θερμότερες κλιματικές συνθήκες)
w	klasse for årsvirkningsgrad ved rumopvarmning fastslået (Foretrukken rumvarmer)	die Klasse für die jahreszeitbedingte Raumheizungs-Energieeffizienz (bevorzugte Raumheizung)	kütmise sesoonse energiatõhususe klass (eelistatud ruumisoojendi)	η τάξη ενεργειακής απόδοσης της εποχιακής θέρμανσης χώρου (Προτιμώμενοι θερμαντήρες χώρου)
x	årsvirkningsgraden ved rumopvarmning (det primære anlæg til rumopvarmning)	die jahreszeitbedingte Raumheizungs-Energieeffizienz (Vorzugsraumheizgerätes)	kütmise sesoonne energiatõhusus (põhikütteseadme)	η ενεργειακή απόδοση της εποχιακής θέρμανσης χώρου σε (προτιμώμενου θερμαντήρα χώρου)
y	faktoren for vægtning af den nominelle nytteeffekt (det primære anlæg til rumopvarmning)	Faktor zur Gewichtung der Wärmeleistung (Vorzugsraumheizgerätes)	soojusvõimsuse kaalumistegur vastavalt (põhikütteseadme kütmise)	ο συντελεστής στάθμισης της θερμικής ισχύος (προτιμώμενου θερμαντήρα χώρου)
z	værdien af det matematiske udtryk : 294 /(11 • Prated) [1]	Wert des mathematischen Ausdrucks : 294 /(11 • Prated) [1]	matemaatilise avaldise : 294 /(11 • Prated) [1]	η τιμή του μαθηματικού τύπου : 294 /(11 • Prated) [1]
aa	værdien af det matematiske udtryk : 15 /(11 • Prated) [2]	Wert des mathematischen Ausdrucks : 115 /(11 • Prated) [2]	matemaatilise avaldise : 115 /(11 • Prated) [2]	η τιμή του μαθηματικού τύπου : 115 /(11 • Prated) [2]
ab	værdien af forskellen mellem årsvirkningsgraden ved rumopvarmning under gennemsnitlige og koldere klimaforhold [3]	Wert der Differenz zwischen der jahreszeitbedingten Raumheizungs-Energieeffizienz bei durchschnittlichen und derjenigen bei kälteren Klimaverhältnissen [3]	keskmistel kliimatingimustel ja külmema kliima korral leitud kütmise sesoonsete energiatõhususte vahe [3]	διαφοράς της ενεργειακής απόδοσης της εποχιακής θέρμανσης χώρου υπό μέσες και ψυχρότερες κλιματικές συνθήκες [3]
ac	værdien af forskellen mellem årsvirkningsgraden ved rumopvarmning under varmere og gennemsnitlige klimaforhold [4]	Wert der Differenz zwischen der jahreszeitbedingten Raumheizungs-Energieeffizienz bei wärmeren und derjenigen bei durchschnittlichen Klimaverhältnissen [4]	soojema kliima korral ja keskmistel kliimatingimustel leitud kütmise sesoonsete energiatõhususte vahe [4]	διαφοράς της ενεργειακής απόδοσης της εποχιακής θέρμανσης χώρου υπό θερμότερες και μέσες κλιματικές συνθήκες [4]
ad	klasse for temperaturstyring	die Klasse des Temperaturreglers	temperatuuri regulaatori klass	η τάξη του ρυθμιστή θερμοκρασίας·
ae	temperaturstyringens andel af årsvirkningsgraden ved rumopvarmning i procent afrundet til en decimal	Beitrag des Temperaturreglers zur jahreszeitbedingten Raumheizungs-Energieeffizienz	temperatuuriregulaatori osa kütmise sesoonses energiatõhususes	το μερίδιο του ρυθμιστή θερμοκρασίας στην ενεργειακή απόδοση της εποχιακής θέρμανσης χώρου
af	[1] hvor Prated vedrører det primære anlæg til rumopvarmning	[1] wobei sich Prated auf das Vorzugsraumheizgerät bezieht	[1] siin Prated iseloomustab põhiküttеseadet	1) όπου Prated αφορά τον προτιμώμενο θερμαντήρα χώρου·
ag	[2] hvor Prated vedrører det primære anlæg til rumopvarmning	[2] wobei sich Prated auf das Vorzugsraumheizgerät bezieht	[2] siin Prated iseloomustab põhiküttеseadet	2) όπου Prated αφορά τον προτιμώμενο θερμαντήρα χώρου·
ah	[3],[4] for primære varmepumpeanlæg til rumopvarmning	[3],[4] für Vorzugsraumheizgeräte mit Wärmepumpe	[3],[4] soojuspumbaga põhiküttеseadmete kohta	[3],[4] για τους προτιμώμενους θερμαντήρες χώρου με αντλία θερμότητας

EHS R-32 MONO_Space heater Erp_Fiche Table_DB68-08410A-02.indd 81 2019-11-19 오후 1:56:27